



ΚΥΘΗΡΙΟΙ
Εάν θέλετε πολιτισμό, ευημερίαν, και πρόοδο, κατέχετε το ταχύτερον από τα βουνά σας τις πατάτες, και δημοφιλώς διασκορπίζετε τις μικροσκοπικές και μικροσυνοικισμούς, θα οδηγούσατε ασφαλώς εις παν-
«Φωνή των Κυθίων»

ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΙΩΝ

ΚΥΘΗΡΙΟΙ
Κρίστε την νύκτα σας εις το Διακόρι. Μόνον το μένος αυτό σας υπόκειται διατάξιν οργανωμένην εξασφάλισιν, και μόνον αυτό σας παρέχει όλα τα πλεονεκτήματα της ευ-
«Φωνή των Κυθίων»

ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΑΪΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

ΕΤΟΣ 9ον—ΠΕΡΙΟΔΟΣ Β'

ΓΡΑΦΕΙΑ: ΟΔΟΣ Θ. ΡΕΤΣΙΝΑ 33, ΕΝ ΠΕΙΡΑΙΕΙ

ΤΕΤΑΡΤΗ 31 ΜΑΪΟΥ 1933.—ΑΡΙΘ. 110

ΑΙ ΑΝΗΣΥΧΙΑΙ ΤΟΥ ΛΑΟΥ ΔΙΑ ΤΗΝ ΣΗΜΕΡΙΝΗΝ ΠΟΛΙΤΙΚΗΝ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΝ

Ἡ κοινὴ γνώμη καὶ ὁ τύπος μὲ ζωηρὰν ἀνησυχίαν παρακολουθοῦν τὴν ἐξέλιξιν τῆς διακυβερνήσεως τῆς Ἑλλάδος ἀπὸ τὴν σημερινὴν Κυβέρνησιν τῶν λαϊκῶν. Καὶ ἡ ἀνησυχία αὕτη δὲν εἶναι ἀδικαιολόγητος διότι, εὐθύς ἀπὸ τῆς ἀνάδοξ τῆς εἰς τὴν ἀρχὴν, ἡ σημερινὴ Κυβέρνησις ἀπέδειξε διὰ σειράς ἀσφαλιστικῶν δυνάμεων νὰ ἐργασθῇ ὑπὲρ τοῦ λαοῦ τοῦ δεινῶς στεναγόντος ὑπὸ τὸ πῆμα τῶν οἰκονομικῶν ἀναγκῶν του, ἀλλὰ μόνον ὑπὲρ τοῦ κόμματος καὶ μόνον ὑπὲρ αὐτοῦ.

Πράγματι, δπου καὶ ἂν στρέψῃ κανεὶς τὸ βλέμμα δὲν θὰ ἴδῃ τίποτε ἄλλο παρὰ μίαν ἀτελείωτον σειρὰν ὑπαλληλικῶν μεταθέσεων καὶ ἀξιωματικῶν παντὸς βαθμοῦ καὶ ὅλου, μίαν ἐμπαθεῖ καταδολῶν τῶν φιλικῶν φρονούντων πρὸς τὴν Κυβέρνησιν ὑπαλλήλων, καὶ μίαν ἀράγαν προσπάθειαν πρὸς ἐναρμονισμὸν τῶν φρονημάτων τῶν κατεχόντων τὰς ἐπικαίρους διοικητικὰς θέσεις ἀνωτάτων ὑπαλλήλων πρὸς τὰ συμφέροντα τοῦ κόμματος!

Καὶ μόνον τὸ γεγονός, διὲς ἐπὶ δεκατίαν ὁλόκληρον διενεργηθῆσαν ἐκατὸν πενήκοντα μόνον μεταθέσεις ὑπαλλήλων ὁρισμένον ὑπουργεῖον διὰ καθαρῶς ὑπερβαρύνοντος λόγου, ἐνφ' ὅσον ἐντὸς διμήνου μόνον ἐγένοντο διαδόσεις πενήκοντα μεταθέσεις ὑπαλλήλων τοῦ ἴδιου ὑπουργείου διὰ μόνον νοματικῶν λόγων, ἀρκεῖ νὰ χαρακτηρίσῃ τὴν κατάστασιν τὴν ὁποίαν ἐξημερῶν τῆς σημερινῆς Κυβερνήσεως, καὶ νὰ ὑποσημάνῃ τοὺς κινδύνους διὰ τὴν περαιτέρω ὁμαλὴν διοικητικὴν λειτουργίαν τῆς χώρας.

Ὡς νὰ μὴ ἐφθάνον διώκοντες αὐτὰ προσετέθη καὶ ἡ ἀνησυχία διὰ τὴν τύχην τοῦ Δημοκρατικοῦ μας πολιτεύματος. Σωρεῖα γεγονότων πιστοποιοῦν διὲς δὲν ἀποκλείεται νὰ ἐξερθεύωμεν μίαν ὥρην πρὸς τὴν πολιτικὴν ἀντι-
«Φωνή των Κυθίων»

Μὲ τὴν ἀγωνίαν αὐτὴν τοῦ κινδύνου διέχεται ὁ ἑλληνικὸς λαὸς τὰς ἡμέρας τῆς οἰκονομικῆς δυστυχίας τὸν ἐνδὸν συγχρόνως, μὲ ἐντεταμένην προσοχήν, παρακολουθεῖ τὸν ἀγῶνα διὰ τὴν ἐκλογὴν τῆς Θεσσαλονίκης εἰς τὴν ὁποίαν καὶ Κυβέρνησις καὶ Ἀντιπολιτευσις προσέδωκαν κεφαλαιώδη πολιτικὴν σημασίαν.

Ἐν τῷ μεταξύ ἡ ζωὴ διαρκῶς ἀκρίβηται, ἀπὸ δὲ τὰς διαφόρους πόλεις καὶ τὰ χωρία τῆς ὑπαίθρου ἔγνοστον ἀκούεται ἡ κραυγὴ τῆς ἀπελπισίας τῶν ἀνέργων πληθυσμῶν καὶ τῶν ἀργούντων τῆς Ἑλλάδος.

Δὲν γνωρίζομεν ἐὰν ἄλλοτε ἡ Ἑλλὰς παρουσίασεν ὅμοιον θέαμα. Ἐκεῖνο πάντως τὸ ὅποιο ἀντιλαμβάνομεθα εἶναι, διὲς δὲν εἶναι δυνατόν ἡ κατάσταση αὕτη νὰ συνεχισθῇ. Οὐτε δὲ θὰ σωθῇ ὁ τόπος μὲ οἰσθητικὰς συνεννοήσεως μὲ τοὺς ἐξωτερικοὺς δανεισμάς μας ἢ μὲ οἰσθητικὰς ἀλλοιῶν οἰκονομικῶν συνδυασμῶν, ἀνευ προηγουμένης καὶ ὁριστικῆς ρυθμίσεως τῆς πολιτικῆς μας ζωῆς, καὶ τῆς καταδίκης τῶν νοματικῶν μεθόδων τοῦ παρελθόντος. Ὑπὲρ τὰ κόμματα καὶ τὰς ἀτελείωτους πολιτικὰς ἐριδίας εὐρίσκειται ἡ Ἑλλὰς τῆς ὁποίας ὁ πληθυσμὸς ἀγωνιστὸς ἀναμένει ἀπὸ τοῦ κυβερνήσαντος καλλιτέρευσιν, καὶ διὰ χειροτέρευσιν τῆς τύχης του.

ΣΗΜΕΙΩΜΑΤΑ Η ΕΝΣΤΑΣΙΣ

Τὸ Ἐκλογικὸν ἀπὸ τῆς πανη-
«Φωνή των Κυθίων»

Τὸ Ἐκλογικὸν ἀπὸ τῆς πανη-
«Φωνή των Κυθίων»

καθηγητοῦ τοῦ κ. Γ. Καλλιέργου.
Ἐπεριμέναν διὲς ὁ κ. Γυμνασιάρχης θὰ εἶχε τὴν ἀγανακτικὴν νὰ μᾶς πληρο-
«Φωνή των Κυθίων»

καὶ, διὲς ἡ χρησιμοποίησις τοῦ ἐμβλήματος τοῦ Ἐθνικοῦ Συνασπισμοῦ ὑπὸ τοῦ κ. Τσι-
«Φωνή των Κυθίων»

Ο ΕΧΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝ

Ὑπὸ τὸν ἴδιον τίτλον ἐγράψαμεν εἰς τὸ προηγούμενον φύλλον μας διὰ τὸν ἐν Σμύρ-
«Φωνή των Κυθίων»

ΑΥΤΟΙ ΕΙΝΕ ΟΙ ΑΝΘΡΩΠΟΙ

Αὐτοὶ δυστυχῶς εἶναι οἱ ἀνθρώποι τοῦ περιφρονήσαντος Ἐθνικοῦ Ρυθμοῦ εἰς τὸν τό-
«Φωνή των Κυθίων»

ΕΠΙ ΜΙΑΣ ΕΠΙΣΤΟΛΗΣ

Ὁ συμπολίτης βιομηχανὸς καὶ πρῶν δὲ
«Φωνή των Κυθίων»

ΜΙΑ ΛΙΑΝ ΔΙΑΦΩΤΙΣΤΙΚΗ ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΔΙΑ ΤΟ ΠΕΡΙΦΗΜΟΝ ΓΥΜΝΑΣΙΟΝ

Παρὰ ἐξέχοντος συμπολίτου διαμεινον-
«Φωνή των Κυθίων»

ΑΝΤΙ ΧΡΟΝΟΓΡΑΦΗΜΑΤΟΣ

ΤΡΕΙΣ ΦΙΛΟΙ

Μὴν ἔχῃς ἐμπιστοσύνην εἰς κανένα φί-
«Φωνή των Κυθίων»

ΥΓΙΕΙΝΗ

ΤΟΥ ΟΙΚΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΧΟΛΕΙΟΥ

—Ποία εἶναι ἡ ἐπίδρασις τῶν μύρων ἐπὶ τοῦ
«Φωνή των Κυθίων»

Ο ΑΠΟΤΥΧΩΝ ΚΑΝΕΙ ΠΝΕΥΜΑ

Ὁ ἀποτυχὼν εἰς τὰς ἐκλογὰς καὶ εἰς τὴν
«Φωνή των Κυθίων»

ΦΑΙΛΑΚΤΗ ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΙΣ

Ὁ κ. Ἰωάννης Κοντολέων ἐλαβε συνέν-
«Φωνή των Κυθίων»

Ο ΓΕΝΝΑΙΟΣ

Ὁ κ. Γυμνασιάρχης Κυθήρων εἶχε τὴν
«Φωνή των Κυθίων»

ΦΩΝΗ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΩΝ
ΕΡΓΑΝΟΝ ΤΩΝ ΚΥΘΗΡΑΓΓΙΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ

Εσωτερικού Έτησίαν Δραχ. 50
Εξωτερικού " " Λίρας Άγγλ. 1
Αμερικνής " " Δολλάρια 5

Η συνδρομή υπολογίζεται από της ημέρας της αποστολής του φύλλου.

Τα χειρόγραφα δημοσιεύονται ή μη δεν αποδίδονται.

Διαχειριστής και υπεύθυνος
ΓΕΩΡΓΙΟΣ Η. ΒΟΥΡΛΑΚΟΣ

ΧΡΟΝΟΛΟΓΙΚΟΣ ΠΙΝΑΞ
ΑΠΟ ΚΑΤΑΒΟΛΗΣ ΚΟΣΜΟΥ

- 279 Ο άριθμός των πολιτών της Ρώμης 278.222.
- 278 Εισβολή των Γαλατών μετά του Βρέννου βασιλέως των εις την Ελλάδα, και καταστροφή αυτών εις τους Δελφούς υπό των Αιτωλών. Ήκμαζον τότε Θεόκριτος ο Συρακούσιος ποιητικός ποιητής, Φίλων και Σώστρατος αρχιτέκτονας, Διονύσιος ο Ήμακλέων φιλόσοφος, και Λυκόφρων ο ποιητής και γραμματικός.
- 277 Μετάφρασις της παλαιάς Ήρας γραφής υπό των 70 κατά διαταγήν Πτολεμαίου του Φιλαδέλφου.
- 274 Ο Πύρρος, μετά διαφόρους νίκας κατά των Ρωμαίων, ένικήθη από τον ύπατον Κορίνθον, και έπανήλθεν εις την Ήπειρον.



Εξ άφορμής της συζητήσεως περί της προτομής του Στρατηγού Κορωναίου, δημοσιεύομεν την άφαιαν εικόνα των άποκαλυπτηρίων της προτομής γενομένην έν Ποταμό ύπό του τότε πρωθυπουργού κ. Έλευθερίου Βενιζέλου παρούσα χιλιάδων συμπολιτών μας την 22αν Μαΐου 1911 ήτοι πρό είκοσιόδυ άκριβώς έτών.

Η ΕΝΣΤΑΣΙΣ ΚΑΤΑ ΤΟΥ ΚΥΡΟΥΣ ΤΗΣ ΒΟΥΛΕΥΤΙΚΗΣ ΕΚΛΟΓΗΣ ΚΥΘΗΡΩΝ ΤΑ ΣΑΘΡΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΑ ΤΟΥ ΑΠΟΤΥΧΟΝΤΟΣ ΥΠΟΨΗΦΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟ ΥΠΟΜΝΗΜΑ ΤΟΥ ΒΟΥΛΕΥΤΟΥ ΜΑΣ Η ΠΑΝΗΓΥΡΙΚΗ ΑΠΟΡΡΙΨΙΣ ΤΗΣ ΕΝΣΤΑΣΕΩΣ ΥΠΟ ΤΟΥ ΕΚΛΟΓΟΔΙΚΕΙΟΥ

Ο άποτυχών υποψήφιος βουλευτής της επαρχίας μας κ. Κοντολέων, έπέδωκε διά δικαστικού κλητήρος εις τον κ. Εισαγγελέα των έν Πειραιεί Πρωτοδικών την 21ην Μαρτίου π. μ. ένστασιν κατά του κύρους της εκλογής Κυθήρων ήτις διεβιβάσθη εις τόν Έκλογοδικεόν.

Διά της ένστάσεως αυτής ο κ. Κοντολέων δέν έζητεί την άκύρωσιν της όλης εκλογής, αλλά μόνον του τμήματος Καρβουνάδων διότι εκεί, φαίνεται, ύπείσθη τή βαλάντιόν του της μεγαλύτερης νίλης.

Οι λόγοι διά τους οποίους έζητεί την άκύρωσιν του τμήματος είνε έν συνόψει οι έξης κομικαίοντες, μέ τους οποίους θά διασχεδασούν οι συμπολίται μας.

1ον «Επί των 625 εκλογέων, λέγει ο κ. Κοντολέων, της άνωτέρω περιφέρειας Καρβουνάδων κατά την γενικήν πεποιθήσιν και όμολογήν στηριζομένην εις την πρό των εκλογών δημοσίαν και άνεπιφύλακτον εκδήλωσιν του φρονήματος αυτών, άνευ των έλαττωμάτων διά τα όποια ένίσταμαι, θά έλάμβανον έγώ άσφαλώς τά 450 τοιάχιστον ψηφοδέλτια έν ό κ. Π. Τσιτσιλίας, και άν ακόμη έπαυματοποιούσιν αί πλέον αισιόδοχοι προβλέψαι του, δέν θά ήτο δυνατόν να λάβη πλέον των 175, έφ όσον θ' άφήνεται να εκδηλωθί έλευθέρως και άνεπηρέεστος ή θέλησις των εκλογέων της περιφέρειας ταύτης. Έν τούτῳ δέ περιπτώσει είναι πρόβληον ότι θά μετεβλήθη το όλικόν άποτέλεσμα της εκλογής έπιτυχάνοντος έμού διά πλειοψηφίας τοιάχιστον 200 ψήφων»!

2ον «Ότι ο ύποψήφιος κ. Τσιτσιλίας δέν είχε δικαίωμα να κάμη χρήση του σήματος των φιλελευθέρων και έτσι έγέλασε πολλούς φιλελευθέρους της περιφέρειας Καρβουνάδων και τον έψηφισαν.

3ον «Ότι ο έπιτυχών βουλευτής κ. Τσιτσιλίας άγορεύων εις τόν Λιβάνι συνέστησεν έντόπως να ψηφίσουν τό κόμμα των Φιλελευθέρων, και έτόνισε κατ' επανάληψιν: «Αν θέλετε ν' άποφύγετε την δικτατοριάν δώσατε εις έ μ ε την ψήφον σας!!!»

4ον Διότι οι έπισημότεροι πράκτορες του έπιτυχόντος βουλευτού ύπέσχεοντο κατά τας τελευταίας πρό των εκλογών ήμέρας, ότι εϋθύς μετά τας εκλογάς, όλα τα δημόσια καταστήματα, οι άρχαι—και ο έργονομικός μαζύ και ή πρωτεύουσα της νήσου, θά μετεφέροντο εις τό χωρίον Καρβουνάδων, όπου μάλιστα εκπαιδευτικώς έζητούν να εύρουν τα κατάλληλα κτίρια πρός εγκατάστασιν αυτών!

5ον Διότι το ύπουργείον της Συγκοινωνίας έδωκεν εις διαφόρους κοινότητας της νήσου 200.000 δραχμές γιά τους δρόμους των έν ό δέν έπερέπετο να δοθούν ούτε έπερεπε να χορηγηθί τηλεφώνων εις Πισινιάνικα!

6ον Διότι καθ' όλην την τετραετίαν 1928—1932 κατά την όποιαν ένυβέρνα πανίσχυρον τό κόμμα των Φιλελευθέρων και ήτο βουλευτής ο κ. Π. Τσιτσιλίας, έδαπανήθησαν δέ εις όλην την Ελλάδα και εκ του προϋπολογισμού και εκ δανειών τόσα δισεκατομμύρια δι' έργα οδοποιίας και τεχνικά έν γένει, δέν διετέθη ΟΥΤΕ ΜΙΑ ΔΡΑΧΜΗ διά τά Κυθήρα!

Τον Διότι κατά τας δύο πρό των εκλογών ήμέρας, και κατ' αυτήν την ήμέραν της εκλογής, οι συνεργάται και οι πράκτορες του έπιτυχόντος βουλευτού, έκμεταλλεύομενοι την οικονομικήν κρίσιν, έδαπάνησαν σημαντικήν χρηματικήν ποσόν εις την περιφέρειαν του εκλογικού αυτού τμήματος διά την έξαγοράν όρισμένου άριθμού εκλογέων πάντως άναγομένων εις 65! Τό μέσον τούτο της εκλογικής έπικρατήσεως διά του χρήματος ήτο πληγή άνηθικήτης άγνωστος εις την επαρχίαν Κυθήρων ήτις είνε άνεγκη να κτυπηθί άμειλίκτως και να καταδικασθί διά παντός! Αλλά ως είνε εύνόητον ως εκ της φύσεως της παραβάσεως ταύτης δέν είναι δυνατόν να προσκομισθούν εκ των προτέρων όλα τα όνόματα και οι άπαρτίζονται αυτήν περιπτώσεις!

8ον Διότι οι φίλοι και συνεργάται του έπιτυχόντος βουλευτού ύπεσχόσαντο τους άφελεστερότερους εκ των δεδηλωμένων φίλων μου των λαμβανόντων συντάξεις να με καταψηφίσουν διά της άπειλής ότι εις περίπτωση άποτυχίας του ύποψηφίου των φιλελευθέρων θά έχανον την έπομένην των εκλογών τας συντάξεις των!

Διά ταύτα

Ένίσταμαι ένώπιον του είδικού τούτου Δικαστηρίου κατά του κύρους της εκλογής του εκλογικού τμήματος Καρβουνάδων της επαρχίας Κυθήρων και έξαιτούμαι την άκύρωσιν αυτού επί τή σκοπῳ όπως διενεργηθί εις αυτό νέα εκλογή.

Πρός άπόδειξιν των διαφόρων λόγων της ένστάσεώς μου και διαφώτισιν και καθοδήγησιν του Δικαστηρίου προτείνω άπό τούδε τους κάτωθι μάρτυρας.

- 1 Π. Στάθην Σταθίου δα 'Αθήνας
- 2 Ι. Κολλιγέρην Σταθίου δα 'Αθήνας
- 3 Ανδ. Κορύδην Σταθίου δα 'Αθήνας
- 4 Θερ. Πετρόχειλον Θηρέας 18 'Αθήνας
- 5 Ιωάννην Πρωτοψάνην Πειραιά
- 6 Δημ. Κασσιμάτην Κασσάδην Κόθηρα
- 7 Ιωάν. Κασσιμάτην Χώραν Κόθηρα
- 8 Βολφ. Κασσιμάτην Χώραν Κόθηρα
- 9 Γοβρ. Χάρων Λεβαδίας Κόθηρα
- 10 Θεόδ. Σ. Κασσιμάτην Φατσάδικα
- 11 Ιωάννην Κ. Λογάντην Ταυκαλαρία
- 12 Ιωάννην Χαράτζην Κεραμειόν
- 13 Στ. Κασσιμάτην Καρβουνάδες
- 14 Κωνσταντίνον Στάθην Σταθιάνικα
- 15 Ιωάννην Κορώνην Βιαράδικα
- 16 Αντ. Κοντολέωντα Βιαράδικα
- 17 Νικόλ. Μασσέλον Φατάσια
- 18 Μάρκον Πετρόχειλον Φατάσια
- 19 Ιωάννην Παυλάκην Φατάσια
- 20 Νκ. Κασσιμάτην Τρύχολον Πισινιάνικα
- 21 Χρ. Στάθην Σταθιάνικα
- 22 Στ. Καλλιγέρην Σταθίου δα 'Αθήνας
- 23 Ιωάν. Μπαρσάλην Φατσάδικα
- 24 Θεόδ. Τραβασάκην, Τραβασαριάνικα
- 25 Παν. Γ. Φατσάν η Ρέλιαν, Φατσάδικα
- 26 Νικόλ. Τζάνην, Άνεμογιάννην Γουδιανίκα
- 27 Χαρ. Γ. Στάθην, Σταθιάνικα
- 28 Μηνάν Γ. Κυριάκην Άγιον Ήλιον
- 29 Παν. Ν. Φατσάν, Φατσάδικα
- 30 Ιωάν. Έμ. Έργ. Κολλιγέρην Φατσάδικα
- 31 Ιωάννην Στ. Κασσιμάτην Ταυκαλαρία

Η ΑΝΤΙΚΡΟΥΣΙΣ ΤΗΣ ΕΝΣΤΑΣΕΩΣ

Έναντίον της ένστάσεως αυτής ο βουλευτής μας κ. Τσιτσιλίας κατέθεσεν ένώπιον του Έκλογοδικείου το κατωτέρω υπόμνημα τό όποιον και δημοσιεύομεν δλόκληρον και ως έχει:

Ένώπιον του Είδικού Δικαστηρίου επί της εξέλεξεως και εκδικάσεως των Βουλευτικών εκλογών.

ΥΠΟΜΝΗΜΑ

Παναγιώτων Κ. Τσιτσιλίας έπιτυχόντος βουλευτού του Κόμματος του Έθνικού Συνασπισμού της Επαρχίας Κυθήρων και εκλογέως της αυτής περιφέρειας.

Ο άποτυχών υποψήφιος του Λαϊκού Κόμματος έν Κυθήροις κατά τας τελευταίας εκλογάς της όης Μαρτίου έ. έ. κ. Ιωάννης Α. Κοντολέων, δι' ένστάσεώς του ένόπιον ύμών από 21ης Μαρτίου έ. έ. κ. αίτεται την άκύρωσιν του άποτελέσματος του εκλογικού τμήματος Καρβουνάδων της Επαρχίας Κυθήρων επί τή λόγω ότι δήθεν:

«Κατά την ήμέραν της εκλογής συνέβησαν παραβάσεις ήτιών διατάξουν τον νόμον και άλλα πλημμέλειαι, άνευ των όποιων εις τό τμήμα τούτο, τό άποτέλεσμα της ψηφοφορίας θά ήτο πολύ διάφορον, και ότι επί των 625 εκλογέων της άνωτέρω περιφέρειας θά έλάμβανεν ο κ. Κοντολέων άσφαλώς 450 ψηφοδέλτια, έν ό έγώ δέν θά ήτο δυνατόν να λάβω πλέον των 175 τοιούτων και άν ακόμη έπαυματοποιούσιν οι πλέον αισιόδοχοι προβλέψαι μου, έφ' όσον θά άφίνομε να εκδηλωθί έλευθέρως και άνεπηρέεστος ή θέλησις των εκλογέων. Έν τούτῳ δέ περιπτώσει θά μετεβλήθη τό άποτέλεσμα της εκλογής έπιτυχάνοντος του κ. Κοντολέοντος διά πλειονότητος τοιάχιστον 200 ψήφων».

Ο έπιτυχών υποψήφιος βουλευτής κ. Κοντολέων άπαρτίσκει και καθορίζει τας παραβάσεις και τας πλημμέλειας της έκ εκλογής πρός άπόδειξιν των ισχυρισμών του.

Πρην ή εισέλθω εις την λεπτομερειακήν άντίκρουσιν των ισχυρισμών του ένισταμένου, ως μοι έπιτραπή όπως, εϋθύς έξ άρχής του παρόντος, θέσω ύπ' όψει ύμών άπλούστατον και εις την κοινήν άντίληψιν περιπεσόν γεγονός, τό όποιον μαρτυρεί περιττώνως, ότι οι ισχυρισμοί του κ. Ι. Κοντολέοντος είνε έντελώς άυθαίρετοι, καθόβουλοι και άβάσιμοι. Καί τό γεγονός αυτό είνε τό έξής:

Όπως σύμπας ο κυθηραϊκός λαός γνωρίζει έγώ δέν μετέσπον εις τας βουλευτικές εκλογάς της 25ης Σεπτεμβρίου 1932, καίτοι κατά την τετραετίαν 1928—1932 ήμην βουλευτής Κυθήρων, φιλελεύθερος, ως άντικαταστάθεις εις τό ψηφοδέλιον των φιλελευθέρων διά την περιφέρειαν Πειραιώς, εις ήν ως γνωστόν ύπάγονται τά Κυθήρα, δι' άλλου φιλελευθέρου ύποψηφίου. Είς τας εκλογάς όμως έκείνας του 1932 τάς διενεργήθεις, ως γνωστόν, κατά τό αναλογικόν σύστημα, μετέσχε ο κ. Ι. Κοντολέων ως αντιπρόσωπος του Λαϊκού κόμματος, όστις δέν είχαν έμ έντίπαλον εις τά Κυθήρα δυνάμενον, κατά πάγκοινον όμολογίαν, να τό διεκδικήσω έπιτυχώς την νίκην, άλλ' άνθρωπον καταγομένον εκ Συμύνης όστις οϋδένα ή έλάχιστον σύνδεσμον είχαν πρός τά Κυθήρα.

Κατά τας εκλογάς δέ έκείνας καθ' ός ο κ. Κοντολέων παρέμεινέ μόνος έν τή νήσῳ και άπόλυτος κύριος του εκλογικού πεδίου, καθ' όσον οϋτε ο ύποψηφίος του Προοδευτικόν κόμματος διά τά Κυθήρα και Κυθήριος κ. Γεώργιος Στρατηγός, οϋτε ο άντικαταστάθεις με εις τό φιλελεύ-

θερον ψηφοδέλιον ύποψηφίος κ. Δημ. Μαρσέλλος παρευρίσκοντο καν εις τά Κυθήρα, έψηφισαν εις όλην την νήσον 2000 εκλογείς. Έκ τούτων έλαβον ψηφοδέλτια οι μέν φιλελεύθεροι 570, οι προοδευτικοί 350 και οι λαϊκοί 1039. Έκ των λαϊκών πάλιν, ο έντόπιος ύποψηφίος κ. Ι. Κοντολέων, έλαβε ψηφοδέλτια 996. Τούτέστι, οι μέν φιλελεύθεροι και προοδευτικοί έλαβον όμοϋ ψηφοδέλτια 920 οι δέ λαϊκοί 1039 τοιαύτα.

Έάν συνεπώς δεχθώμεν ως άνόθεν τον τό εκλογικόν αυτό άποτέλεσμα τό όποιον ο κ. Ιωάννης Κοντολέων έπέτυχε δι' έαυτόν παραμείνας μόνος έν τή νήσῳ κατά την διάρκειαν της εκλογής, και άνευ της παρουσίας των άντιπάλων του, πρέπει να παραδεχθώμεν ότι τό άποτέλεσμα αυτό έξερροσώπει τό γνήσιον πολιτικόν φρόνημα των συμπολιτών μου, μ' όσον ότι συνέβησαν και κατά τας εκλογάς έκείνας πολλοί εκ μέρους του λαϊκού ύποψηφίου παραβάσεις και πιέσεις, και ίδίως έπέμβασις του καθηγητού του Πανεπιστημίου Ιατρικού κ. Έμμαν. Κοντολέοντος, άδελφού του σήμερον ένισταμένου, όστις παραμείνας επί τριμήνον δλόκληρον πρό των εκλογών έν τή νήσῳ, έθεράπευε δωρεάν τους έχοντας άνάγκην ιατρικής βοήθειας συμπολίτας μου, ζητών εις άντάλλαγμα τας ψήφους των ύπέρ του ύποψηφίου άδελφού του.

Έχομεν συνεπώς ψηφισάντας εις τά Κυθήρα κατά τας εκλογάς του 1932 έν όλω 2000, έφ' όν οι λαϊκοί έλαβον ψήφους 1039 και έφ' όν πάλιν ο κ. Κοντολέων έλαβε 996, οι δέ φιλελεύθεροι και προοδευτικοί 920. Καί τό άποτέλεσμα τούτο δέον να χρησιμεύση ως κριτήριον και διά τας εκλογάς της όης Μαρτίου 1933, καθ' ός έγώ μέν 5 ήλιος ήμην ύποψηφίος έν Κυθήροις του Κόμματος του Έθνικού Συνασπισμού, ο δέ κ. Κοντολέων του Λαϊκού κόμματος.

Κατά τας τελευταίας αυτές εκλογάς έψηφισαν έν όλω εις την επαρχίαν Κυθήρων 2125 εκλογείς. Έκ τούτων ο μέν κ. Ι. Κοντολέων έλαβε 1030 ψηφοδέλτια, έγώ δέ 1095 τοιαύτα.

Ός συνάγεται εκ του άποτέσματος αυτού, ο μέν κ. Κοντολέων έλαβε 34 ψήφους επί πλέον των 996 ως είχε λάβει κατά τας εκλογάς του 1932, έγώ δέ 175 ψήφους επί πλέον των 992, ως είχαν λάβει οι φιλελεύθεροι και προοδευτικοί όμοϋ κατά τας εκλογάς του 1932. Η διαφορά δέ αυτή των ύπέρ έμού 175 ψήφων προέρχεται από τό άναμφισβήτητον και εύαπόδεκτον γεγονός, ότι εις τά εκλογικά τμήματα του τόως Δήμου Ποταμίων εις ά άνέκαθεν έπικρατούν οι φιλελεύθεροι Ποταμού και Φριλιγκιανίμων, προσήλθον κατά τας εκλογάς της όης Μαρτίου έ. έ. και έψηφισαν πλείστοι φίλοι μου, οτινες ως δυσαρεστηθέντες λόγω της άντικαταστάσεώς μου κατά τας εκλογάς του 1932 εις τό ψηφοδέλιον των φιλελευθέρων, δέν είχαν τότε προσέλθει διά να ψηφίσουν. Καί πρός άπόδειξιν των άδιασείστων αυτών ισχυρισμών μου, παραθέτω ένταύθα πίνακα των κατά εκλογικά τμήματα ψηφισάν-

των κατά τας εκλογάς του 1932 και 1933 εκλογέων έν τή νήσῳ μας:

Έκλογαί 1932	Έκλογαί 1933
Έψηφισαν κατά τμήματα	Έψηφισαν κατά τμήματα
Κυθήρων 391	Τέως Δήμ. 401
Λεβαδίου 159	Τέως Δήμ. 152
Καρβουνάδων 622	Τέως Δήμ. 625
Αντικυθήρων 63	Τέως Δήμ. 61
Ποταμίου 473	Τέως Δήμ. 575
Φριλιγκιανίων 292	Ποταμ. 311
2.000	2.125

Έκ της συμπαράβολής του πίνακος τούτου φαίνεται σαφέστατα ότι εις τά δύο τμήματα Ποταμίου και Φριλιγκιανίων εις ά, ως προείπον, ύπερτερούν καταληκτικώς οι φιλελεύθεροι και οι προοδευτικοί, έψηφισαν κατά τας εκλογάς του 1933 έκατόν είκοσι και είς (άρθ. 121) ψηφοφόροι επί πλέον των ψηφισάντων κατά τας εκλογάς του 1932 και ότι άντιθέτως, ένφ εις τά εκλογικά τμήματα Κυθήρων Λεβαδίου, Καρβουνάδων και Αντικυθήρων του τόως Δήμου Κυθήρων, εις ά ύπερτερούν οι λαϊκοί, έψηφισαν κατά μέν τας εκλογάς του 1932 εκλογείς 1235 κατά δέ τας προσφατούς εκλογάς της όης Μαρτίου, έψηφισαν 1239. Αλλαδή ο ίδιος άριθμός εκλογέων μέ την άσημάνητον διαφοράν τέσσαρον επί πλέον ψήφων. Τό γεγονός συνεπώς και μόνον αυτό μαρτυρεί, ότι ή εκλογική έπιτυχία μου έπετεύχθη εκ του τμήματος του Ποταμίου και οϋχι του τμήματος Καρβουνάδων, την άκύρωσιν του όποιου ο κ. Κοντολέων επιδιώκει διά μόνον τον λόγον, ότι εις την περιφέρειαν του τμήματος αυτού, παρ' όλα τα μέσα και τας πιέσεις και τας άπειλάς, τας όποιās εύρύτατα ως θέλω, παρακατών άποδείξει, μετεχειρίσθη ο κ. Κοντολέων και τό κομματικά του όργανα, δέν ήδυνήθη οϋδέ ένα προοδευτικόν ή φιλελεύθερον πολίτην να κλονισί. Καί πρός άπόδειξιν παραθέτω τά εκλογικά άποτέσματα κατά τμήματα και κατ' άμφοτέρας τας εκλογάς 1932 και 1933. Έξ αυτών και μόνον θά καταδειχθώσι πόσον κομικοί και άσθήρικτοι είνε οι ισχυρισμοί του κ. Κοντολέοντος, και θά σχηματισθί, είμαι βεβαίως, άσφαλεστάτη ή κρίσις ύμών επί της εκλογής Κυθήρων.

ΕΚΛΟΓΑΙ 1932

Έψηφισαν κατά τμήματα	Έλαβον ο κ. Κοντολέων	Έλαβον οι Προοδευτικοί και οι Φιλελεύθεροι
Κυθήρων 391	367	21
Λεβαδίου 159	95	61
Καρβουνάδων 622	328	284
Αντικυθήρων 63	50	11
Ποταμίου 473	81	347
Φριλιγκιανίων 292	75	196
2.000	996	920

ΕΚΛΟΓΑΙ 1933

Έψηφισαν κατά τμήματα	Έλαβον ο κ. Κοντολέων	Έλαβον ο κ. Τσιτσιλίας
Κυθήρων 401	380	21
Λεβαδίου 152	100	52
Καρβουνάδων 625	342	283
Αντικυθήρων 61	38	23
Ποταμίου 575	96	479
Φριλιγκιανίων 311	74	237
2.125	1.030	1.095

Είδικώτερον διά τό άμφισβητούμενον άποτέλεσμα του εκλογικού τμήματος Καρβουνάδων, εις ό ο κ. Κοντολέων παρίστατο μόνος και άνευ οϋδεμιάς ένοχλήσεως υπό των άντιπάλων του κατά τας εκλογάς του 1932, παραθέτω τά κατωτέρω άποτέσματα:

Έκλογικόν τμήμα Καρβουνάδων
Έκλογαί 1932. Έψηφισαν 622.—Έλαβον: Ι. Κοντολέων 328 Φιλελεύθεροι και Προοδευτικοί 284.
Έκλογαί 1933. Έψηφισαν 625.—Έλαβον: Ι. Κοντολέων 342 Παν. Τσιτσιλίας 283.

Κατά συνέπειαν της συμπαράβολής των άνωτέρω πινάκων, καταφαίνεται **πασιφανώς, άριδήλως και άναμφισβήτητως**, ότι εις τό τμήμα Καρβουνάδων άμφοτέροι αί παρατάξεις παρέμειναν άκλόνητοι εις τας πεποιθήσεις των του κ. Κοντολέοντος λαβόντος εις τό τμήμα τούτο τας 328 ψήφους ως έλαβεν ο ίδιος κατά τας εκλογάς του 1932 και επί πλέον 14 τας όποιās είχαν λάβει κατά τας ίδίās εκλογάς του 1932, οι έτεροι λαϊκοί ύποψηφιοί, ήτοι 342 έν όλω ψήφους.

Κατά ταύτα, κατά ποίαν λογικήν, και είμὸν σκέψων του κ. Κοντολέοντος, θά έλάμβανεν αυτός μέν 450 ψήφους εις τό τμήμα Καρβουνάδων έγώ δέ 175; Είνε προφανές ότι εάν έγώ μετεχειρίζομην όσα μέσα μοι άποδίδει ο κ. Κοντολέων εις την περιφέρειαν του εκλογικού τμήματος Καρβουνάδων, θά έπερεπε να λάβω έγώ τά 450 ψηφοδέλτια και αυτός τά 175. Έκτός αν πιστεύη ο κ. Κοντολέων ότι ευρέθησαν φιλελεύθεροι και προοδευτικοί Κυθήριοι δωροδοκηθέντες υπό των πρακτόρων του διά να νηψίσουν κατ' έν' έξηπάτησαν. Αλλά ως γνωρίζω, και ως είναι αυταπόδεικτον εκ των άποτελεσμάτων του εκλογικού τμήματος Καρβουνάδων κατ' άμφοτέρας τας εκλογάς, τοιαύτην κακοήθειαν οϋδέις φιλελεύθερος ή προοδευτικός ευρέθη να διαπραξή. Καταπέλτης κατά της άπραξίας και ύβρεως του κ. Κοντολέοντος έναντίον των συμπολιτών του προοδευτικών και φιλελευθέρων, παρίσταται αυτό τόστο τό εκλογικόν άποτέλεσμα του τμήματος Καρβουνάδων.

Δικαιοσίας όδοιόκοντα τέσσαρας (άρθ.

ψυχοφρενία, ιδι.